ПРЕИМУЩЕСТВО ДЛЯ ЧЛЕНОВ ПРОФСОЮЗА IG METALL В УСЛОВИЯХ ЗАЕМНОГО ТРУДА



Доплата к рождественской премии и к отпускным

ВЕСКИЕ ДОВОДЫ В ПОЛЬЗУ IG METALL

Для рабочих, занятых в заемном труде, IG Metall выступает в качестве компетентного партнера. Профсоюз IG Metall оказывает своим членам помощь в любых вопросах, связанных с трудовыми отношениями, и предлагает бесплатную правовую защиту. Подробную информацию вы найдете по ссылке: igmetall.de/leistungen

Коллективные договора IG Metall о тарифных ставках предусматривают для работников — членов IG Metall — регулярное повышение ежемесячной зарплаты, больше отпускных дней, а также к рождественской премии и к отпускным. Размер этих выплат зависит от продолжительности работы на предприятии, предоставляющем сотрудников на временные работы. Точные суммы представлены в таблице рядом.

А члены нашего профсоюза получают еще больше денег:

ПРЕИМУЩЕСТВО ЧЛЕНСТВА.

О том, в чем конкретно заключается преимущество, вы узнаете из этой брошюры, а также по ссылке igmetall.de/mitgliedervorteil-leiharbeit



Там вы всегда найдете актуальные суммы.

Станьте членом нашего профсоюза уже сейчас!

*Деятельность предприятия заемного трудадолжна регулироваться положениямитарифного соглашения между тарифным сообществом DGB и союзами работодателей iGZ/BAP. Порядок применения положений тарифных соглашений также может быть оговорен в трудовом договоре.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ВЫПЛАТА ДЛЯ ЧЛЕНОВ IG METALL

Члены IG Metall, занятые в заемном труде, два раза в год получают дополнительные выплаты. При этом должны быть соблюдены следующие условия: вы являетесь членом IG Metall не менее шести месяцев, трудоустроены на предприятии (заемного труда)* продолжительностью не менее шести месяцев и подаете на его имя соответствующее заявление.

Это означает, что если вы вступите в IG Metall до конца мая или до конца декабря, то уже через полгода получите увеличенную премию к рождеству и к отпуску. Эти дополнительные выплаты вы будете получать и в последующие годы, к каждой рождественской премии и к отпускным.

Вы получите следующие доплаты:

Срок работы на арендном	Через	На 2-й и	Начиная с
предприятии	6 месяцев	3-й год	4-го года
для рождественской выплаты 2025	222,82€	334,23€	445,63€
+ Дополнительная оплата	278,52€	389,93€	557,04€
=	501,34€	724,16€	1.002,67€
для отпускной выплаты 2026	229,48€	344,22€	458,95€
+ Дополнительная оплата	286,85 €	401,59€	573,70€
=	516,33€	745,81€	1.032,65€
для рождественской выплаты 2026	235,22€	352,83€	470,42€
+ Дополнительная оплата	294,02€	411,63€	588,04€
=	529,24€	764,46€	1.058,46€
для отпускной выплаты 2027	243,45€	365,18€	486,88€
+ Дополнительная оплата	304,31€	426,04€	608,62€
=	547,76€	791,22€	1.095,50€

Сумма повышается с каждым повышением тарифной ставки, т. е. при повышении ежемесячной зарплаты дополнительные выплаты также повышаются. Поэтому если удастся договориться о хороших тарифных ставках, это обеспечит и рост преимуществ для членов профсоюза! Хороших условий тарифного соглашения можно добиться только благодаря вступлению максимально возможного количества работников в наш профсоюз и их поддержки.

Stand: Dezember 2023

~					
BEITRITTSEI	RKLÄRUNG	Werber*in Name	Werber⁺in Mitgliedsnummer	Eintrittsdatum	
Name Straße	Vorname Hausnr. Land PLZ	Geburtsdatum TTTMMM	weiblich männlich	dienstlich privat Telefon dienstlich p nstlich privat Staatsangehör	
Ich bin	PLZ C	Izeit Arbeitsphase in Alterstei rt	Izeit Freistellungsphase von: Kostenstelle Verleihbetrieb:	bis: Personal-/Stammnummer	
IBAN			Durchschnittliches Bruttomonatsei Der Beitrag beträgt 1 % des durchschnitt Der Beitrag für Mitglieder in (hoch-)schu		
Beitritt: Hiermit trete ich der IG Metall bei und erkenne die Satzung dieser Gewerk- schaft an. Ich bestätige die Richtigkeit der Angaben zu meiner Person und nehme den Datenschutzhinweis der IG Metall zur Kenntnis.	Datenschutz: Mitgliedsdaten werden nur im S Daten werden von der IG Metall und ihren ge der datenschutzrechtlichen Vorschriften der I Bundesdatenschutzgesetzes für die Begründ verarbeitet und genutzt. Weitere Hinweise zu www.igmetall.de/datenschutz.	werkschaftlichen Vertrauensleuten unter B EU-Datenschutzgrundverordnung (EU-DSG Ing und Verwaltung meiner Mitgliedschaft	Peachtung VO) und des gemäßen Migliedsbeitrag einzuziehen. Konto gezogenen Lastschriften einzulöb Belastungsdatum, die Erstattung des br	nde Lastschriften): Gläubiger-Identifikationsnummer der IG Metall: ferenz: MitgliedsnummerO1. Ich ermächtige die IG Metall, den satz Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der IG Metall au sen. Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit elasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Krei n meiner Daten werde ich unverzüglich der IG Metall mittelien.	tzungs- uf mein t dem

КАК ПОЛУЧИТЬ **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ** ВЫПЛАТЫ

1. Перейдите по ссылке igmetall.de/mitgliedervorteile



2. Авторизуйтесь.

(Подавая запрос в первый раз, создайте учетную запись пользователя по номеру своего членского билета.)

3. Скачайте образец заявления и справку о подтверждении членства для работников заемного труда (PDF).

Загрузка доступна только с 19 мая по 30 июня и с 19 октября по 30 ноября. Подайте соответствующее заявление на имя вашего предприятия заемного труда. Подайте заявление на дополнительные выплаты в срок (дата получения по почте/эл. почте):

- **отпускная премия** с **19 мая** по **30 июня.**
- ▶ рождественская премия с 19 октября по 30 ноября.



Распечатайте.

Подпишите и отправьте своему работодателю (предприятию заемного труда).

Отправьте по почте вместе с документом, подтверждающим членство.

4.



Отправьте электронной почтой заполненный образец заявления и справку о членстве прикрепленным файлом своему работодателю (предприятию заемного труда).



Проверить справку о зарплате

Вам были начислены бонусы? При возникновении проблем и вопросов обращайтесь в свое представительство IG Metall: www.igmetall.de/vor-ort



Не забудьте об этом через полгода! Сохраните эту листовку и

запишите напоминание у себя в календаре.



КАК С НАМИ СВЯЗАТЬСЯ

С любыми вопросами относительно заемного труда обращайтесь:

- в производственный совет IG Metall на вашем предприятии и/или к доверенным лицам IG Metall;
- в ближайший из наших более чем 140 филиалов. перейдя по ссылке igmetall.de/vor-ort; или
- написав на эл. почту leiharbeit@igmetall.de.

СТАНЬТЕ ЧЛЕНОМ НАШЕГО ПРОФСОЮЗА УЖЕ СЕЙЧАС!



Вы еще не вступили в профсоюз?

Вы можете сделать это прямо сейчас. Просто вступите в профсоюз онлайн или заполните форму заявления на вступление ниже.



Вам нужна информация на другом языке? Перейдите по ссылке igmetall.de/mitgliedervorteil-leiharbeit-translate

Вся информация находится на странице igmetall.de/mitgliedervorteil-leiharbeit

Herausgeber: IG Metall | Wilhelm-Leuschner-Str. 79 | 60329 Frankfurt am Main | Vertreten durch den Vorstand, 1. Vorsitzende Christiane Benner | vorstand@igmetall.de V.i.S.d.P./Verantwortlich nach § 18 Abs. 2 MStV: Ursula Kleppmann, Leiterin FB Kommunikation und Mitglieder | mitglieder@igmetall.de | Stand: September 2025 Sprache: Russisch

Передайте ваше заявление в производственный совет, доверенному лицу IG Metall или в филиал IG Metall по месту. Либо просто положите в конверт и отправьте по почте.

IG Metall-Vorstand

60519 Frankfurt am Main

WWW.

Заполнить заявление о вступлении на обратной стороне и отдать/отослать,

либо просто стать членом онлайн на странице: igmetall.de/beitreten

Заявление о членстве на другом языке? Перейдите по ссылке www.igmetall.de/beitrittsformular



